

## **Wechsel ins SGB II / SGB XII zum 01.06.22 für ukrainische Geflüchtete**

Ab dem **01.06.2022** sollen Geflüchtete aus der Ukraine Zugang zu Leistungen des Jobcenters ( SGB II) oder zu Leistungen der Sozialhilfe (SGB XII) erhalten.

Die Asylbewerberleistungen werden ab diesem Zeitpunkt eingestellt.

**Anspruch auf Leistungen nach dem SGB II (Arbeitslosengeld II),** haben wenn Sie

- das 15. Lebensjahr vollendet haben,
- keine Altersrente beziehen,
- gesundheitlich in der Lage sind, mindestens drei Stunden täglich regelmäßig zu arbeiten und
- einen gültigen Aufenthaltstitel haben,

In diesem Fall ist das Jobcenter ab dem 01.06.22 für Sie zuständig.

**Sozialhilfe in Form von Grundsicherung oder Hilfe zum Lebensunterhalt nach dem SGB XII** können hingegen erhalten:

1. Personen, die bereits eine Altersrente tatsächlich beziehen
2. Personen, die das gesetzliche Rentenalter nach deutschem Recht erreicht haben (§ 41 Abs. 2 SGB XII)
3. Personen, die unter 15 Jahre alt sind und nicht mit ihren Eltern oder mit einem Elternteil in einem Haushalt leben.

In diesem Fall sind die Sozialämter der Stadt RV, der Stadt Weingarten oder das Sozial- und Inklusionsamt des Landratsamtes für Sie zuständig.

**Перехід на Другий соціальний кодекс / Дванадцятий соціальний кодекс з 01.06.2022 року для українських біженців**

З **01.06.2022** року біженці з України мають отримати доступ до виплат центру зайнятості (Другий соціальний кодекс) або до соціальної допомоги (Дванадцятий соціальний кодекс).

З цього моменту виплати для шукачів притулку припиняються.

**Ви маєте право на допомогу згідно з Другим соціальним кодексом (допомога по безробіттю II), якщо Ви**

- досягли 15 років,
- не отримуєте пенсію за віком,
- за станом здоров'я здатні регулярно працювати не менше трьох годин на день і
- маєте дійсний дозвіл на проживання,

У цьому випадку з 01.06.22 за Вас несе відповідальність центр зайнятості.

З іншого боку, **соціальну допомогу у вигляді базового забезпечення або допомоги в забезпеченні засобів для існування згідно з Дванадцятим соціальним кодексом** можуть отримувати:

1. Особи, які вже фактично отримують пенсію за віком
2. Особи, які досягли пенсійного віку, встановленого законодавством Німеччини (§ 41 абз. 2 Дванадцятого соціального кодексу)
3. Особи віком до 15 років, які не проживають з батьками або з одним із батьків в одному домогосподарстві.

У цьому випадку за Вас несуть відповідальність відділи соціального захисту міста Равенсбург, міста Вайнгартен або Відділ з соціальних питань та інклюзії адміністрації району .